

Szerkesztői iroda
és
kiadóhivatal:
Megye-ház.
Ide intézendő minden a lap
szellemi részét illető köz-
lemény, valamint az előfi-
zetési és hirdetési díjak is.
A lap megjelen:
minden vasárnap.

EPPERJESI LAPOK

Sárosmegye s városainak társadalmi és gazdasági érdekeit képviselő hetilap.

Az „Eperjesi Széchenyi-kör”, a „Bártfai Közművelődési egyesület” és a „Sárosmegyei gazd. egyesület” közlönye.

Előfizetési ár:
Egy évre 5 frt — kr.
Félévre 2 „ 50 „
Negyedévre 1 „ 25 „
Hirdetési díj:
Háromhastós betűsor egy-
szeri hirdetése 5 kr., több-
szoros hirdetés jutányosabb.
Bélyegdíj: minden hirdeté-
sért külön 30 kr.
Nyilt-ír minden sor 10 kr.

Katonatiszt és polgári tisztviselő.

A katona sokszor kiszolgálja a 40 évet a nélkül, hogy egyszer is lenne alkalma hivattáserterüleg az ellenség golyói elé kitartani a mellét. Teendője a fegyvergyakorlaton kívül, mi néhány hónapig tart, naponként legfeljebb három, négy órára terjedt; a többi időt vagy sétálás és udvarlással, vagy pedig vendéglői és kávéházi szórakozásra fordítva tölti el és ezen teendőiért kap háromszor annyi fizetést, mint a mennyit a polgári hivatalnok.

A polgári hivatalnok naponta a legtöbbnyire 8—9 órát köteles dolgozni, még a karácsony és húsvét ünnepnapokat sem véve ki és ezenkívül ha katona, háborus időben köteles az ellenség elé állni — s mind ezekért a hason rangú katonatiszt fizetésnek csak $\frac{1}{3}$. mondj: egy harmadrészt kapja kelserves munkája díjául, ráadásul pedig nélkülözést, nyomort és az élettel küzdelmet.

A katonatiszt többnyire az állam költségén nevelkedik s így szüleinek alig kerül valami költségébe, míg ellenben a polgári tisztviselő legkisebb számításával 3—6 ezer forintba kerül, ezen kívül mennyi koplalás, nélkülözés és sanyarúsággal kell megküzdenie, a meddig iskolai tanulmányait befejezi. — A katonatiszt tudománya illetve tanulása nagyon sok, ha 10 évbe kerül; míg ellenben a polgári tisztviselőé legkisebb számítás szerint 12—20 évig, de még sokszor tovább is eltart.

A katonatiszt moraliter nem köteles családot alapítani, míg ellenben a polgári tisztviselő kénytelen; mert a vendéglőkből fizetésének csekély volta miatt magát fentartani képtelen; a provinciában pedig nolle velle kénytelen megnősülni, mert sok helyen drága pénzen sem képes becsületes ellátást kapni — feltéve, ha lenne is sok pénze.

A katonatiszt ha nősül, köteles biztosítékot letenni, hogy neje és családja rangjához illőleg képes legyen megélni, míg ellenben a polgári tisztviselőtől ily czímen biztosíték nem kívántatik, lehet megnősülni 500—600 forintot fizetésre is. — és ki törődik vele, hogy ha neje, családja és maga nyomorog, gyermekei pedig paraszttokká növekednek fel; hiszen ugy sem lehet minden urfi gyermekéből úr és kisasszonyból tekintetes asszonyság.

A katonatiszteknel létezik az előléptetési rangfokozat, még büntetés esetében is legfeljebb a büntetési idő számítottatik le; míg ellenben a polgári tisztviselőknél ilyen nem létezik — ott egy 5—6 száz forintos tisztviselő 40 évet ugyan azon egy fizetés mellett szolgálhatja ki, a melyvel először lett kinevezve; különösen az igazságszolgáltatásnál az ugynevezett forgalmi és kezelői szakba tartozók.

A katonatiszt udvarképes, míg ellenben a polgári tisztviselő két három foku magasabb előjárójánál is sokszor csak bejelentés mellett jelenhet meg.

A katonatiszt még a legfőbb hadparancsnok által is urnak, míg ellenben a polgári tisztviselő első fokban magasabb rangú tisztársá által is csak per „maga” szólíttatik.

A katonatisztnak tekintélye van mindennütt — míg ellenben a polgári tisztviselőnek ugyszólva senki előtt — ha csak nem főispánon kezdődik a hivatala.

Kérdem tehát, honnan vannak mind ezen hátrányok, mi okozza ezeket és ki mind ezeknek az oka?

Ezen okok részint a kormányban a tisztviselő sorsával nem törődésében, részint a társadalomban magában.

A kormányban azért, mert nem képes a katonai megszokott tradícióval szakítani és a tisztviselők anyagi helyzetéről és azok igaz-

ságos előléptetéséről gondoskodni, s azokat katonai rangfokozatra emelve osztályozni.

A társadalomban azért, mert minden tehető ember fiait csak is tudományos pályára tanítván, azon törekszik, hogy fia mielőbb hivatalnok legyen, — de hogy annak milyen lesz a helyzete — azzal tovább törődni szükségesnek nem látja.

Tehát a fent felhozottakból napnál világosabban kitűnik az, hogy a polgári tisztviselők jelenlegi helyzete egész társadalmunkra tarthatatlan, káros; s ezen segíteni kell és pedig mielőbb; és pedig segíteni kell először magának a kormánynak az által, hogy az összes reszortokhoz tartozó hivatalnokokat illetőleg azok állásait osztályozni kell és pedig katona tisztí módra és azok fizetéseit, úgy mint a katonatisztekét, egyrangulag megállapítani — továbbá a nősülést bizonyos biztosíték letétele mellett, miként van Németországban, meghatározni; a tisztviselők ha nem is leányai — de legalább fiaik részére katonai, kereskedelmi, tengerészeti, gazdasági, bányászati s ipartanintézetekben ingyenes tanhelyeket biztosítani — hogy azokból ne a tudományos vagy egészen paraszt proletárok, de a haza hasznos polgárai növekedjenek.

= Az ügyvédi kar. A képviselőház rövid vita után elfogadta az ügyvédrandartási novellát. Helyesen van, mindinkább kezd tért foglalni azon okosabb és liberálisabb fölfogás, hogy szabad államrendszerről, rendezett állapotokról s az elesenevészett társadalmi erők igazi erényesüléséről alig lehet szó addig, míg Magyarországon a jogszolgáltatás egyik hatalmas és független tényezője, a jogvédelem társadalmi apparátusa: az ügyvédség vissza nem helyeztetik azon tisztességre, mely őt hivatásánál, műveltségénél és független jelleménél fogva megillet s melyben a nyugat legműveltebb és legszabadabb államaiban: Angliában és Franciaországban régóta és méltán részesül.

Nem az ügyvédek kasztérdeke tehát az, ami ne-

TÁRCZA.

A szerelem philosophiája.

Folyókba ömlenek források
És a tengerbe a folyók.
Szelek ajkán a sóhajtások
Egymásba általalvadók.
A világon semmi sem állhat
Magában! egy törvényt követ:
Egyik a más lényébe olvad;
— Mért nem enyémbé a tied?

Nézd, hegyek az eget csokolják,
Egy hullám a mást öleli:
Virág s lomb egymást átkarolják,
Szerelmmel, vágygyal teli.
Földet csokolja a napsugár,
Holdsugár a tengereket.
— Ez a sok csók, mondj meg, mit ér már,
Ha te nem csokolsz engemet!?

Shelley után angolból.

Alsó-Tátrafüred 1887.

A Magas-Tátra természeti szépsége és nagyszerűsége hazánkban közszájon forog, sőt már a külföldön is kezd híre terjedni, úgy, hogy minden évben meg lehetős számban, idegenek is, különösen németek el szoktak látogatni hozzánk. De nem csak a jó lábu, erős tüdejű és magasra törő turista lel itt tág tért vágyainak kielégítésére, ki megmászhatja a meredek sziklafalakat, a büszke csucokat, elmélázva a vizes-ékek morajánál s gyönyörködve az elrejtett tavak sima tükreiben, hanem a beteg, a gyöngélkedő, az üdülő

is megtalálja itt nemcsak a gyógyulásra szükséges eszközöket, hanem a kellő kényelmet és közlekedés, lakás, fűtés, sétautak stb. tekintetében és a kitünő ellátást.

Ezen utóbbi tényezők szintén nem csekély fontossággal bírnak egy gyógyhely megítélésénél, mert hiába ajándékozott meg a természet egy helyet a legszerencsésebb climaticus viszonyokkal, a legkitünőbb ásványvízzel, egyedül azért még sem fogja gondolkodó orvos betegét odaküldeni, ha nincs meggyőződve arról, hogy beteget a kitűzött helyre kényelmesen eljuthat, ott száraz szobát kellő berendezéssel kaphat s hogy jó ellátásban részesülend. Valóban örömmel töltheti el keblünket az a tudat, hogy hazánkban 1000 méter magasságban vannak immáron gyógyhelyek, mint a három Tátrafüred, melyek berendezés tekintetében európai színvonalon állanak, melyeknek vendéglőiben oly választékos izlettességgel lehet étkezni, mint Budapest legjobb éttermeiben, hol a vasuti-állomásnál az érkező utas kényelmes, ruganyos kocsi talál, mely jól gondozott uton, hatóságilag megállapított vitelbér mellett, $\frac{3}{4}$ óra alatt fölszállítja O-, Uj- vagy Alsó-Tátrafüredre. Nem kicsinylendő a kulturának ezen vívmánya egy oly tökeszegény országban, melyet idegen utazók csak elenyésző csekély számban szoktak fölkeresni, sőt melynek saját honfiai is fájdalom inkább szeretnek gyönyörködni Karinthia, Stíria és a Salzkammergut regényes vidékeiben, azt hozván föl ürügyül, hogy a hazai fürdők drágák s még sem nyújtják ellátás tekintetében azt a kényelmet, étkezés tekintetében azt a jószágot, melyet külföldi telepeken ugyanannyi, vagy kevesebb pénzért föl lehet találni.

Erre mindenekelőtt az a megjegyzésem, hogy legalább Alsó-Tátrafüredre absolute nem vonatkozhatik a drágaság vádjá, mert egy olyan jól berendezett gyógyhely, hol egyes ember 60 krtól 1 frt 50 krig, két személy 1 frt 50 krtól 3 frt 30 krig terjedő napi ár mellett, a fősaiszonban, teljesen felszerelt egészséges, tágas szobát kaphat, melynek vendéglőjében a Buda-

pesten szokásos árak alatt kitünően lehet étkezni — drágának nem mondható. S e mellett ne feledjünk még két körülményt, hogy honi gyógyhelyeinken, de kivált a Magas Tátrában a saison oly rövid, hogy a legjobb években is alig kerülhet ki a befektetésnek igen szerény kamatja. A fősaiszon, mely nálunk négy hétre tehető, rendszeren jól látogatott s ekkor még lakáshiány is mutatkozik, de úgy az elő mint az utósaiszon semmi jövedelmet nem hajt, sőt még néha ráfizetést követel.

Ha e hiányon segíteni lehetne, ha a közönség, kivált a szerényebb viszonyok között élők, de mások is, kiknek kórállapota csöndes visszavonultságban folytatandó valódi curát követel, halgatnának az orvosok tanácsára s a turista és mulatni vágyó sereg megjelenése következtében elkerülhetlenül zajosabb július hónap helyett, a sokkal csöndesebb, de ép oly kedvező s az átlagos hőmérsékben alig 1°-al hűvösebb júniust, vagy a rendszeren állandóan szép őszi időt, augusztus második felétől szeptember végeig választanák gyógyulásokra, ebből kétségtelenül első sorban az illetőknek, de mellekesen a fürdőnek is előny és haszon származnék, sőt, ha lehetne némileg jövedelmező elő- és utósaiszonra számítani, idővel a fősaiszon árának csökkentésére is kilátás nyílnék.

Az elő- és utósaiszon emelése czéljából egy fontos intézkedést léptettünk életbe, melyre különösen bátorodom föl hívni az érdeklődők figyelmét. Ez abból áll, hogy június 1-től július 10-ig, tehát körülbelül 5 hétig és augusztus 20-iktól szeptember végéig ugynevezett pensiót rendeztünk be, mely magában foglalja lakást, teljes ellátást, u. m. reggelire tej, kávé vagy csokoládé, ebédre 4 tál étel, uzsonnára tej vagy kávé, vacsorára egy húsétel; továbbá bele van értve azoknál, kik hidegvizgyógyimódot használnak, a teljes cura. Mindez együtt véve, tehát lakás, ellátás, hidegvizcúra, egy hétre előre fizetendő 22 frt összegben van megállapítva. E pensiórendszer nemcsak azokra érvényes, kik hidegvizcurát használnak,

Endre, dr. Rosenberg Theophil, Villett János, Müller Bertalan, Kun Lajos, Hornek Alajos, Csekenyak Béla, Tahy István, Füzy Árpád, Roikovitz Miklós, Biloveczky József, Dessewffy Balamér, Semsey Ottó, Tomka István, Szentandrassy Antal, Nyomárkay Kázmér, Kyss Géza.

Szentandrassy alapítványa. Tudvalevő, hogy a Szentandrassy Lajos féle ház a hagyományozó által az eperjesi kir. kath. főgymnasium elhelyezése alapítványilag van felajánlva, a miniszterium ennek folytán mindenek előtt azon kérdést kívánja tisztába hozni, vajjon ezen épület az említett irányban eredményesen felhasználható-e vagy sem? E czélból egybe van hívva egy — az alispán elnökelete alatti — vegyes bizottság, melynek tagjai: Eperjes város egy képviselője, egy építész, a kir. mérnök, a tankerületi főigazgató, a gymnasiumi igazgató és a megyei tanfelügyelő. Feladata ezen vegyes bizottságnak megállapítani, vajjon a ház a főgymnasium czéljára átalakítható-e? és ha igen, vajjon az átalakítás megközelítőleg mennyibe kerülne? s vajjon a költségekkel szemben érdemes-e az átalakítást fogantatni? — Hogy átalakítható-e, — az kétségtelen, de hogy ezen átalakítás majdnem a ház jelenlegi értékének megfelelő költségre kerülne, az sem szenved kétséget. Legzserűbb volna az adományozó intenciójához és nem szavaihoz ragaszkodni, a ház bérletéből befolyó jövedelmeket tökéletesen, míg annyi összeg jönne be, hogy abból egy a modern követelményeknek megfelelő új gymnasiumi épület volna építhető. Így megmaradna a szép jövedelmet reprezentáló ház, s meglenne egyúttal az új gymnasiuum.

Lelkészek kinevezése. Az eperjesi g. kath. egyházmegyében történt kinevezések. Dr. Vályi János püspök ő méltósága által ki lett nevezve: Beszlid Mihály medvezei lelkész lukói h. lelkészé, Petrassovics Elek malyezói segédlelkész medvezei lelkészé, Nyemecz István lukói id. h. lelkész malyezói segédlelkészé, Zubriczky György orosz-kázméri lelkész szlovinkai h. lelkészé, Biszaha Mihály szlovinkai id. h. lelkész orosz-kázméri h. lelkészé, Rojkovics Miklós valyaskői lelkész nehvaly-polyankai h. lelkészé, Ilykovicz Miklós áldozó-pap valyaskői h. lelkészé, Szedlák Sándor h. balázsvágási segédlelkész litmanovai helyettes lelkészé, Bereczky Emanuel stefúri helyettes lelkész esarnói lelkészé és Kelló Antal újdonszentelt áldozó-pap stefúri h. lelkészé, továbbá szentszéki ülnökök: Rojkovics Antal balázsvágási, Janiczky Antal stelbaehi és Bacinszky Agoston garadnai lelkészek.

Eperjesi lövészegylet. Folyó hó 24. megtartott lövészeti eredménye: Kampauer Adolf első, Szolika Gyula második, Bauernebl József harmadik. Ezen kívül löttek ötöst: Klefner Gyula 2, Szolika Gyula 2, Linkesch Károly 1, Kirvoss Gyula 1, Mihalik Samu 1, Kampauer Adolf 1, Bauernebl József 1.

Jubilálói bizottság. XIII. Leo Pápa ő Szent sége 50 éves áldozási jubileumának megünneplése alkalmából az eperjesi püspöki egyházmegye az alakítandó országos központi bizottságba való beválasztás czéljából a következő urakat ajánlotta egy mint: Sárosvármegyében Kovaliczky István kir. törvényszéki bíró, Petrik István és Szmoligovics Szilárd köz- és váltó ügyvédek Eperjesről; Dr. Mankovics Rudolf orvost és Kerekes Sándor szolgabíró Bártfáról; Mátyás Sándor kir. járásbíró Szvidnikről; Zemplénvármegyében, Antalóczy Antal kir. járásbíró Varannóról és Dr. Toronszky Elek köz- és váltó-ügyvédet Homonnáról; Abauj-Torna vármegyében, Ruszinkó Zsigmond

a szélsőségek, a túlságok kerültessenek, mert túlságos hideg alkalmazásával, az egyének helytelen megválasztásával, könnyen árthatunk a betegnek, holott mérsékeltlen hűvös, 24—18° C. fokú fürdőkkel, bármely alakban is rendeljük azokat, a legtöbb esetben, bizonyosan csak használni fogunk.

A legkülönfélébb természetű idült bántalmak kápezhetik tárgyát a hidegvízkezelésnek, miután itt is, mint minden más fürdőnél, nagy szerepet játszik a visszahajlási hatás. E helyen csupán néhány főbb javaslatnak felsorolásra szorítkozva, első helyen emlitem azon eseteket, midőn különben egészséges, de elkényeztetett, meghűlésekre hajlandó, vagy hosszas, megerőltetett munka által kimerült egyéneknek, a bőr edzésére, a szervezet fölráztatására használjuk a hidegvizet. Ezekhez sorakoznak sápkóros és szegényvérű, kivált fiatal betegek, kiknél mérsékelt hőelvonás által fokozhatjuk az anyagcserét, de mindig összekötvé, a reactio könnyítésére erőlyes dörzsöléssel és mozgással. Ha azonban azt tapasztaljuk, hogy a fázás érzése nehezen szűnik meg, a reactio nem áll be elég gyorsan, abbahagyandó az eljárás és más kezelésre kell áttérni.

Az idegrendszer azon bántalmái-hysteria, irritatio spinalis, neurastheria — melyek mint működésbeli zavarok jelezhetők, miután a kétségtelenül fenálló rendellenes tüneteknek szervi elváltozások alapul nem szolgálnak — különösen hálás objectumait képezik a hidegvízkezelésnek. De ezeknél is óvakodni kell túlságos hideg alkalmazástól, melyek inkább árthatnak, mint használnak.

Férfi és női ivarszervek bántalmái, különösen az ivarosztón gyöngülése és magtalanság, melynek oka nem szervi elváltozás, szintén jó eredményeket nyújtanak.

Lakás megrendeléseket mentől korábban kérünk intézni akár az igazgatóhoz Horn Valér úrhoz Alsó-Tátrafüreden (posta és távra állomás), akár egyenesen hozzám (Május 20-káig Budapestten kerepesi út 8).

Dr. Csügedi Pap Samu, furdóorvos.

kir. törvényszéki bírót Kassáról, és Hodinka Mihály köz- és váltó-ügyvédet. Borsodvármegyében, Szafka Dénes köz- és váltó-ügyvédet Miskolcra és Szafka Pál köz- és váltó-ügyvédet Edelenyben; Szepesvármegyében, Dudinszky György gymu. tanár Löcsén, és Dubay Péter ö-lublói polgármestert Ó-Lublón.

Buzaszentelés. Folyó hó 25-én tartott meg a szokásos buzaszentelés. A körmenet 7 órakor indult a székesegyházból Pletényi Endre apát-plébános vezetése alatt. A körmeneten a hívók igen szép számmal jelentek meg, nemkülömben az összes tanintézetek növendékei. Az egyházi szertartás végeztével a körmenet visszavonult a székesegyházba.

Színházi berletgyűjtés. A Szechenyi-köri színi szakválasztmánya nagyon tapintatosan és dícséretreméltóan járt el, midőn a helyben időző színtársulat javára a berletgyűjtést maga vette kezébe. Ezen eljárás követése már előbb is kívánatos volt, annál inkább, mert a színi szakválasztmány ezen az úton tehet legtöbbet a színészetért s volna tulajdonképeni feladata is. A színi szakválasztmány a berletre kitűzött darabok megválasztásában is befolyást fog gyakorolni. Előre láthatólag színe fognak kerülni: Don Caesar, Kertészleány, Tiszt urak a zárdában, Dragonyosok, Mikádó operettek; Párisi, Bagdadi hercegnő, Londoni arszlánok, Utolsó szerelem, Sheridan, Chamillae, színművek; Aggregények iskolája, Próbanyíl, vígjátékok stb. A gyűjtésre Dr. Horváth Ödön, Kubinyi Albert, Dr. Glück Lipót, Palungyay Gusztáv, Péchy Zsigmond, Hedry Bertalan és Latkóczy Mihály urak kerettek fel. E helyütt is a legmelegebben ajánljuk a gyűjtőket a közönség figyelmébe. A színtársulatok fenntartásának alapja a berletek kellő száma, e nélkül — bár nincs teljesen kizárva az ellenkező sem — bajos az existálás. S e színtársulat érdemes is a felkarolásra; drámai személyzete kitűnő, az operette terén is sok más vidéki társulattal megállja a versenyt, általában még a legfinnyásabb közönségnek sem lehet ellene kifogása. Gondoljuk meg az illetők, hogy a mit a színészetre költenek, nem oly hasztalan kiadás, mint a pipere, kártya, koresma s több effélékre pazarolt összeg.

Villanyvilágítás — hol kesel az éji homályban? ! Múltán sóhajthat fel ilyen tisztességes eperjesi polgár, a ki olykor sötét estén végig halad utcáinkon. Mert a mi lámpáink úgy tűnnek fel, mint elborított égen egy-egy csillag, mely egy fényes pontot alkot, de világosságot nem terjeszt. Hanem ez még nem netovábbja a bajnak. Sötétben is elhalad az ember — jó következteten: a házak mentében haladva nincs kitéve annak a veszélynek, hogy felbukik s betöri az orrát, de — oh siralmas állapot! — a rozzant lámpákból kövér cseppekben nyakába permegető köölg kellemetlen esalódást kelt benne s szinte öntudatlanul kél ajka buzgó imára: Villanyvilágítás — jöjjön el a te országod!

Magyar Országországban. Az orosz kormány legújabb rendelete értelmében minden osztrák-magyar alattvalónak, ki az orosz területen való tartózkodásra 8 nappal engedélyt nyert, 2 rubelnyi díjat kell fizetnie.

Emlékkünnepély. Az eperjesi év. theologiai ifjuság folyó hó május 8-án d. e. 11 órakor a collegium nagy termében, Caraffa gyászos emlékü szereplésének kétszázados évfordulóján, hazafias emlékkünnepélyt rendez, melyre a közönséget e lapok útján tisztelettel meghívjuk. Ez ünnepély műsora következő: 1. „Hymnus” éneklés az „Eperjesi daleylet”. 2. Elnöki megnyitó beszéd, tartja Hörk József, collegiumi igazgató, a theologiai önképzőkör elnöke. 3. Alkalmi felolvasás, Sztéhló Gerő, III-ad éves theologustól. 4. Alkalmi költemény, (megírására Csengery Gusztáv theologiai tanár, ismert nevű költő kérésétől föl küldöttéségileg) előadja Geyer Miklós IV-ed éves theologus. 5. Részlet a „Hugenották” című operából, éneklés a theologiai énekkarra. 6. Alkalmi beszéd Materny Imre IV-ed éves theologustól. 7. Alkalmi költemény, előadja szerzője: Zúz Pál III-ad éves theologus. 8. Esetleg a pályanyertes munka felolvasása. 9. „Szózat” éneklés az „Eperjesi daleylet”.

A kassai sátorlábort csak egy hemzseg a vörös nadragosoktól, telve van honvédekkel. A nagy gyakorlatra — mely e hó 13-án vette kezdetét s június elejéig tart — az egész kerület honvédsége (Ungvár, Szathmár, Miskolcz, Löcsé, Eperjes, N.-Károly) behívott. A tanfolyamok záró vizsgálja júniusban lesz, melyre József főherczeg is Kassára jön.

Rendezett tanácsu városból nagyközség. Makó város közelebb tartott kögyűlése elhatározta, hogy rendezett tanácsu városból nagyközséggé alakul vissza. Makonak tudvalevőleg több mint 30,000 lakosa van, a mennyivel az egy Pozsony kivételével az egész Felső-Magyarországnak egy városa sem dicsekszik. Itt eszünkbe jő Kis-Szeben város. Nem jó volna e példát követni.

A jövő országgyűlési időszakra a képviselőválasztások mindenestire június hó folyamában, tehát még a nagy mezei munkák megkezdése előtt fognak végbemenni. A szerint a mint az országgyűlés május hóban korábban vagy későbbben lesz bezárható, fog a tíz napi választási határidő is kiiratni oly módon, hogy ha az országgyűlés berekesztése csak május vége felé fog bekövetkezni, a választások első napja az országgyűlés bezárása után húsznapra leendő kitűzve, úgy, hogy az utolsó választási nap harminczadik nap lesz az országgyűlés feloszlása után.

Végválasztások az eperjesi kir. törvényszéknél. Május 3-án: Drevenyak Palicsa János ellen lopás. Friedmann Iszák és Dávid ellen sikasztás illetve becslétsértés. Juhász György ellen, emberölés miatti bűnügyekben.

Régi bankjegyek beváltása. A forgalomból kilyezett bankjegyek beváltási határideje következő: a tízesekre nézve 1887. szeptember 31-én, a százasokra nézve 1888. október 31, az ezresekre nézve pedig 1889. augusztus 31. Ezen határidők lejártáig e bankjegyek az osztrák-magyar bank valamennyi pénztáránál elfogadtnak fizetés gyanánt, a lejarat után azonban csakis a nevezett pénzüzetet főpénztáránál kérvény útján válthatók be.

Megítélhető-e a kártyázás közben adott kölcsön? Egy erdélyi eset alkalmából tanulságos határozatot hoztak ezen kérdésben felsőbb bíróságaink. A marosvásárhelyi járásbírósg ugyanis egy hasonló természetű 300 frtos kölcsönt megítélte. A budapesti kir. tábla azonban felperest keresetével elutasította és határozatát következőkép indokolta: Felperes az alperesnek kölcsönzött 300 frt megvételére irányozta keresetét; e részbeni kérelmétől el kellett azonban mozdítani, mert bár a szóban tárgy összeg átadása igazoltatott is, de a kivett tanuvalomásokból kétségtelen, miszerint a kérdéses pénztadás kártyázás közben történt; minthogy pedig a kártyajáték közben s a kártyázás folytatásának czéljára tett kölcsönzést a tennálló joggyakorlatnál fogva jogzimmal bírónak tekinteni nem lehet, annak érvényesítése bírói úton nem eszközölhető. A kir. curia a másodbírósg ítéletét helybenhagyta annak indokainál fogva és még azért, mert B. A. tanu szerint alperes a frnt felperes jogelődétől kártyázás közben három 100 frtos részletben kapta s a játékok tovább ezen ekként kapott összegekkel tolytatták, ezen ténykörülményekből pedig kétségtelen, hogy alperes tartozása kártyaadósság, melynek lényegén az, hogy alperesnek készpénz adatott, nem változtat.

A zsidók névváltoztatása. Nemesak nálunk, hanem Ausztriában is úzik a zsidók azon szokást, hogy eredeti neveiket modernizálják. Így „Löb”-öt Leopolddal, „Hersch”-et Heinrichhel váltják fel. Ezen néveserelés ugy nálunk, mint Ausztriában számos visszaélésre szokott alkalmat adni. Ujabbán történt Ausztriában, hogy egy dr. T. Samuel Leopold nevezetű bécsi orvos kérvényt intézett a városi hatósághoz hogy az anyakönyvbe bevezetett „Löb” neve helyett a „Leopold” nevet használhassa. A zsidó rabbihoz ez iránt kérdés intéztetvén, azt válaszolta, hogy „Löb” és Leopold mindegy. A városi hatóság azonban máskép vélekedett és kijelentette, hogy „Löb” és „Leopold” két különböző név. Ugyanezt állította a belügyminiszterium is, a melyhez a fent említett orvos felebezzett. Így van ez nálunk is, ha a zsidó fiu pl. „Abraham” nevet kap, a civilizált zsidó világ Árpádnak vagy Aladárnak hívja már kiesiny korától, ugy, hogy a fiu eredeti nevét nem is tudja és ha esetleg törvényes névén keresik, jó kibuvóra talál, a mi már gyakran történt meg. Az osztrák kormány ezen önkényes névváltoztatásnak elejét igyekszik venni és már az osztrák belügyminiszter rendeletig értesítette a rabbinusokat, hogy bizony a zsidó „Löb” nem azonos a keresztény Leopolddal és ezen felcsérésre épen ugy nincs a zsidóság felhatalmazva, mint a kereszténység az ellenkezőre.

Tűzvész. Mult hó 13-án Vlaesa községben a délutáni órákban tűz ütött ki, mely a nagy szélvészben rövid idő alatt a falu nagy részén végig futott. 20 gazda lett hajléktalanná, biztosítva csak 3 gazda háza volt. A tűz alkalmával emberélet is esett áldozatul. Egy szegény asszony fölött ugyanis midőn az égő házból kised gyermekével kisuhand, összecsapott a láng s míg maga veszélyes égési sebeket szenvedett, gyermeke azonnal meghalt. — A tűzvész kémenygyuladásból keletkezett.

Megfagyott — áprilisban. Czimbal János niklovai lakos a mult hó 15-iki zborói vásárról hazatérőben kissé többet talált a garadra önteni a kelletnél, úgy hogy estefélé bedőlt a sáncz árkába, hol elaludt — örökre, a mennyiben a kemény hideg időben megfagyott. Csak másnap délelőtt találták meg, életrehozni nem sikerült.

Figyelmeztetés az adózó polgárokhoz. Köztudomású dolog az, hogy városunknak sok oly üres lakás van, melyek a laküresedés tartamára adóleírás végett bejelentve nem lettek; most midőn a negyedév következik, a közönség érdekében szükségesnek tartjuk e helyütt a háztulajdonosokat figyelmeztetni, miszerint laküresedési bevallásaikat a helybeli adófelügyelőhöz, a negyedév 14-ik napjáig adják be, mivel ezen záros határidőn túl beérkezettek, figyelembe nem vétetnek s arra a negyedre adóleírásban nem részesülhetnek: — tehát eme záros határidőt az érdekeltek pontosan tartsák be. — A házadó ugyanis felette nyomasztó és ha figyelembe vesszük azt, hogy a bevalló a házbér arányához mért állami és községi pótdó leírásában részösül a laküresedés tartamáig. — úgy hisszük — hogy jelen figyelmeztetésünk a közönség tetszésével találkozand. Inkább a mi zsebünkben maradjon ama pár forint, mi ez által megtakarítható, mint hogy az az állam feneketlen pénztárába vándoroljon. Czél-szerű lenne, ha a hatóság falragaszok útján értesítene a közönséget az üres takások bejelentésére, mivel igen sok külvárosi háztulajdonos eme eljárást nem ismeri, és újságot nem igen olvas, minek következtében nagyon sokan a laküresedés nem jelentik be, mely mulasztásból kifolyólag olyan jövedelem után fizetik az adót, mi nem létezik.

Rendelet az érettségi vizsgálat ügyében. A vallás- és közoktatásügyi miniszter a következő körrendeletet intézte valamennyi tankerület kir. főigazgatójához s valamennyi középiskolai felekezeti főhatósághoz: Az 1883. XXX. t.-c. (középiskolai törvény) 27. §-a és az érettségi vizsgálati utasítás 28. §-a

alaján elrendelem, hogy azon tanulók, kik az irasbeli érettségi vizsgálaton vagy a szóbelin több tárgyból megbuktak s ennél fogva a törvényidézett pontja szerint egy évre visszavetendők, azon esetre, ha a visszavetés szeptemberben történt, az érettségi vizsgálatot már a réa következő június hóban, tehát egy tanév lefolyása után, a rendes érettségi vizsgálatok alkalmával ismételtetik.

Uj honvédek. Azokat a tartalékos katonákat, kik a múlt év végéig a közös hadseregben eleget tettek tíz éves szolgálati kötelezettségüknek, most helyezték át a honvédséghez. A honvéd katonai hatóságok most küldték meg a tartalékosok új katonakönyveit a polgári hatóságoknak kézbesítés végett.

Jégveres. Hatvantól megyeink határáig kedden az egész vonalon nagy esőzés volt, míg mi egy kis öntözésen kívül a legszebb napnak örvendünk. Miskolcra több is kijutott. Ott délben oly jég esett, hogy némely pontban fél lábnyi magasságban is fektett.

Hány golyó talált, hány nem? Ha a háboruban minden golyó találna, akkor nem lehetne háborút viselni. Nincs olyan óriási hadsereg, mely egy lábát el nem esnek egy órai tüzből. Porosz katonák tisztek kikalkulálták, hogy az 1870-iki háborúban több mint ezer kilőtt golyóra esett egy halott. Kilöttek ugyanis a poroszok a háború tartama alatt körülbelül 30 millió puskatöltényt s 362,000 ágyúvédek, és ettől a sok golyótól halva maradt 35,000 francia katoná. Minden megölt francia katonára tehát, beszámítva az ágyúvédeket is, körülbelül 1200 golyó löttek ki a poroszok, míg egy talált. Német részről ugyane háborúban körülbelül 28,000-en estek el, ml a poroszok számítása szerint 35 millió, francia részről kilőtt golyónak felel meg, egy megölt poroszra 1250 golyó számítva. Az aránytalanságot a két fél kilőtt golyói és elesettjei között onnan magyarázzák a poroszok, hogy a francziák fegyverével gyorsabban lehet tüzelni, tehát több töltényt is elpazaroltak eredménytelenül. A mi arra tanít, hogy a gyors tüzelésnél többet ér a nyugodt, biztos cselzés.

A lepipált népfelkelő. Ha meg nem történt sem rossz a következő tréfás dolog. Egy népfelkelő, a kinek nem extra mundurja meglehetősen piszkos és foltos volt, künn sétált az udvaron, a midőn egy csinos huszárgyerek ment arra, fogai közt tartva egy negyedfél virginiát. A népfelkelő irigyen nézte a csinos huszárt, kinek jószive megcsógt a baka népfelkelő és kivén szájából a darab virginiát. — A mely már bagószámba mehetett. — oda nyújtotta e szóval: „Nesze szegény baka, legyen neked is egy vasárnapod.” A népfelkelő hamar feltalálván magát, kivette a szívtartárcsáját és egy 8 kros regalitászszal kínálta meg, tettetett alázatossággal kérve, hogy: „szegény ügyvéd vagyok ugyan, de tiszteljen meg azzal, hogy elfogadja.” A huszár ránézett a regalitászra s így szólt: „Nem szoktam kurta szívtartárcsát. És lenézve az ámuló népfelkelőt, büszkén távozott.

Foghuzás hütlenség miatt. S. községben a napokban egy igen érdekes eset történt. Egy férfi azon ok miatt, mert felesége mást szeretett, perpatvart ütött. A védelmében kifoghatatlan asszony a dolgot többről-többré vitte, míg kettőjük között egy csinos veszekedés lett a dolog vége. A férfi, indulatától és amugy is illuminált fejtől vezetettve, Mózes szigorú törvényei szerint bánt el a hütlenséget, t. i. hogy jövőre nézve a hódításban lefegyverezze őt, két fogát kihuzta. Az ilyen formán egyszerre fogorvossá avangiorozott férj kliensével együtt a szolgabírói hivatal elé került, hol így védelmezte magát: „Szükségesnek láttam apám szokása szerint cselekedni, ki az egészséges fiatal fákát úgy védte meg, hogy minden „félrefaragó” kecskének kiszedte a fogát.

Öt millió palack szájviz. Levelezünk a következőket írja: J. G. Popp dr. bécsi udvari fogorvos (Bognergasse 2.) a közkezdveltségű Anatherin-szájviz készítője, ki e kitűnő száj- és fogkonzerváló szert már 40 óta készíti, összeállította az ezen idő óta szétkülöndött palackok statisztikáját, mely alkalommal az eredmény 4950000 palack volt. Kevés konzerváló szer létezik, mely oly megérdemelt elterjedésnek örvendett volna, mint e fogviz, mely ma már csaknem minden distinguált család mosdószekrényének kiegészítő részét képezi, mert rendkívül jó hatással van a fogakra és a szája, meggátolja a borkó lerakódását, visszaadja a fogak szép színét, meggátolja a csontszűt, csökkenti a fogfájást, konzerválja a foghúst, eltávolítja a rossz szájszagot, szóval: mindazon tulajdonságokkal bír, melyek kitűnővé teszik. Legtöbbnyire a dr. Popp féle fogszappannal vagy fogporral együtt használják, a mi kettős előnyt nyújt. De nem minden „Anatherin-szájviz” az, a mit így neveznek. Számos utánzat létezik ily elnevezés alatt, sőt hasonló csomagolással és vignettákkal, melyek a valódi palackoknál, mert míg a valódi dr. Popp-féle Anatherin-szájviz a törvényes védjeggyel s a palackok nagyságához képest 50 kr. — 1 ft és 1 ft 40 kr. addig a hamisítványok olcsóbbak. Meg kell még jegyezni, hogy a magyar orvosok és gyógyszerészek is nagyban előmozdították e szájviz terjedését, mely minden gyógyszerárban, a fővárosban pedig Török József gyógyszerárban található.

Minden nőnek a legmelegebben ajánlva! Sidzina (Galicia, u. p. Jordanór). Feleségem majd egész öt évig szenvedett gyomorbetegségben, székrekedésben, étvágya is teljesen elveszett, pedig ugyan csak szedte a Morison és Pserhofer-féle labdacsokat, — végre is Brandt R. gyógyszerész svájezi labdacsoainak használatán nyerte vissza egészségét s elvesztett étvágyát. Fogadja ezért legszívesebben közönetem! Wiats

Lajos, népiskolai főtanító. Aláírásom valódiságául szolgáljon e hivatalos peesét. (P. H.) Brandt R. gyógyszerész svájezi labdacsoai a gyógyszerárban egy dobozzal 70 kr. kaphatók, figyelni kell a rajta lévő fehér keresztre vörös mezőben, s Brandt R. névaláírására.

Piaczi árak kimutatása. Eperjesen, április 29-én. Búza 100 klgm 9.—6.50. Rózsa 6.—5.70. Árpa 6.—5.50. Zab 5. 4.70. Kukorica 6.50.—6. — — — — — Borsó 8.— 7.— Lenese 15.— 13.— Paszuly 6.—5.50. Arpadara 14.— 12.— Burgonya 1.40 1.30 Széna 3.40 3.— Zsupszalma 1.80 1.60 Alomszalma 1.60 1.40 A vásár középszertűen volt látogatva. — Szép idő.

Színház.

Folyó hó 23-án Tiszainé-Turner Ilka felléptével színre került Strauss hírneves operetteje a „Czigánybáró”. A hírlapok előzetes ismertetése, a darabnak Budapesten, Bécsben s Prágában aratott diadalairól közönségünkben is magas fokra csigázták a kíváncsiságot és érdeklődést, mit az előadás estéjén zsufolásig megtelt színház fényesen bizonyít. S e kellemes zenéjű s szebbnél szebb dalokban bővelkedő darab előadása meg is érdemelte a nagy izgalmat és vára-közást. Tiszai (Zsupán) és Tiszainé-Turner Ilka (Sáti czigánylány), valamint Kenedies (Barinkay, a czigánybáró) arattak legnagyobb tetszést, az első különösen kedvelt komikumával, az utóbbiak kifogástalanul előadott szép dalaikkal. Tiszainé valóban nagy bravourral oldotta meg olejtől végig nehéz szerepét. Kitént még Margó Zelma (Czipra), Cservári Irma (Arzena) különösen a III. felvonásban s általában a szereplők mindnyájan emberül betöltötték szerepeiket.

24-én Rátkay új népsziműve „Felső Klári” adatott elő. Bodor Etel (Felső Klári), Kenedies (Fátyol Ferkó), Beódi (Aba András) és Gaál érdemelnek nagyobb dícséretet, ámbár a többi szereplők ellen sinek kifogásunk.

25-én „Tricoche és Caolet” francia bohózatot vigjáték került színre. Tiszai (Tricoche) és Gaál (Caolet) mulatságos alakításaikkal több ízben megnevetették a közönséget. Művészi tehetségének újabb tanujelét adta Vedress is, ki a bankár szerepét körül-metszetten alakította.

26-án színre került „Széchy Mária”. Dóczy jeles sziműve. Az első felvonás nehézkes küzdelme után, melyet a darab verses, szokatlan és nehéz formája csak növelt, a második felvonásban utat tört magának a darabot jellemző pathetikus hangulat. Lubrinéz Julia (Széchy Mária) gyönyörűen oldotta meg nehéz szerepét, különösen a harmadik felvonás drámai hatása jelenéseiben teljesen a helyzetet magaslatán állott s a közte és Wesselényi (Csiky) között lefolyt jelenet, mely alatt multját elmondja, művészi alakítás volt. Jól játszottak: Csiky (Wesselényi), Vedress (Illésné), Tiszai (diák) s a nők közül helyes felfogással Réthi Fanni (Éva). A színház meglehetősen megtelt.

27-én ugyanazon szereposztással másodszer színre került a „Czigánybáró”. A közönség ismét zsufolásig megtöltötte a színházat. Az előadás fényesen sikerült.

28-án „Egy esep megeg”, Blumenthal 4 felvonásos sziműve adatott elő. E darab meglehetősen meddő drámai érrel bír. A szereplők mindent elkövettek, hogy azt érvényre emeljék. Beódy (Wahlberg gróf) megadással alakította szerepét; Lubrinéz Julia (Hertha) mint máskor, e darabban is kizsákmányolta a drámai hangulatot; Csiky (Mettenborn) ez alkalommal nem egészen találta el az életűt női gourmand szerepét; Tiszai (Brendel báró) remekelt s egészen elemében volt; Gaál (Weidegg Ervin), Réthi Fanni (Liddy) jól játszottak.

Törvényszéki csarnok.

Beesületésért vétsége és hatóság elleni kihágás miatt ítélte el a helybeli kir. törvényszék Zsupnik A. Gézát. A nevezett ugyanis Nemessányi Gábor lukói körjegyzőnek egy sértő kifejezésekkel telt levelet írt, mivel az utóbbi 2 frtnyi illetéket akart rajta behajtatni. — A kir. ítélőtábla az elsőbírósnak beesületésért miatt 40, hatóság elleni kihágás miatt pedig 10 napi fogházzól szóló ítéletét megváltoztatta, a mennyiben a hatóság elleni kihágás vádját elejtve, vádlottat csakis beesületésért vétségében mondta ki bűnösnek és 50 frtnyi pénzbüntetésre, illetve ez összeg behajtathatlansága esetében 5 napi fogházra ítélte. — A kir. euria helybenhagyta a másodbírósnak ítéletét.

Gyújtogatás büntetnének vádjá miatt állott Ivankó János renesisói lakos mult hó 29-én a helybeli kir. törvényszék büntető osztálya előtt. Ivankó, a kinek előlelete is több tekintetben kifogásolható, vizsálykodásban élt sógorjával, Jurcsisin Jánossal. A vizsálykodás okát egy csűr képezte, s eredménye az lett, hogy Ivankó boszújának kitöltése végett 1884 évi október hóban felgyújtotta sógorának be nem biztosított csűrét. A mult hó 29-én tartott végtárgyalás alkalmával még több tanú kihallgatása válán szükségessé, az ügy érdemleges elintézése egy folytatógos végtárgyalásra halasztatott. — A vádlott védője Maléter Árpád ügyvéd.

Felvidéki hírek.

Abauj: Halálozás. A jászvári prémontrei kanonokrendet ismét gyász érte; egyik kiváló tagja: Koesis Mihály, rudnoki plébános m. hó 21-én agyszélhűdés következtében jobblétre költözött. A boldogult még csak 44 éves, eleterős férfi volt, s halálát nemcsak rendtársai, de hivei is mélyen fájallják.

— **Juhász Norbert** kir. tanácsos és kassa-tankerületi főigazgató úr a napokban nyugdíjaztatott. Most, mikor az érdemekben gazdag főigazgató 21 évi fáradhatatlan munkásság után a valóban megérdemelt nyugalomba lép, az elismerésnek általa soha senkinél nem keresett adóját meghozza e kiterjedt kerület minden tanfírta, akik tudják, hogy minő odaadással, minő ernyedetlen szorgalommal, minő pontossággal, lelkiismeretességgel, tapintattal és szakavatottsággal szolgálta e férfi azt az ügyet, melynek felvirágoztatásán lelkenek egész melegével csüngött. És e buzgó férfi mindezekért a szolgálataokért, amiket egyháznak, hazájának s a közönségnek — saját erejét felemészítő lángjával — teljesített, csak egyet keresett, csak egyre törekedett, s ez: tiszta lelkenek helyeslé, megnyugtató szava. Nincs az államnak tisztviselője, aki oly nyugodtan tekinthetne munkásságára, mint Juhász Norbert. Nincs ember, akiben a kötelességérzet oly magasatos erényű fokozódott, mint öbenn. A sok jó tulajdon között főleg ezzel járt elől kimagasló példával s a tanárikarnak ezt hagyja legszebb örökségül. Itt hagyja meg emléket s magával viszi tisztelőinek halálját és nagyrabecsülését. — Utódjául Sziber Ede beszterezébányai főigazgató van kijelölve.

— **Hitbizomány átadás.** A gróf Barkóczy Jánosféle hitbizomány átadása a majoresco gróf Hadik-Barkóczy Endre kezeihez jelenleg folyik. A páloői uradalom átadása május hó 2-án veszi kezdetét. Ezen fontos actus végrehajtásához Kassáról Eder Odön köz- és váltó-ügyvéd is kirándul.

— **Boldogabb hazába.** Fuchs Dezső kassai kávéház bérlő, kit az első bíróság két és fél évi, a Curia 3 évi börtönrre ítélte el család bukás miatt — az ítélet május 2-án lett volna neki kihirdetendő — Kassáról megszökött. Fuchs perujtással élt s 1000 ft biztosíték lekötése mellett szabadlábban hagyott; pár nappal ezelőtt Budapestre utazott hitelezőivel való ki-egyezés végett s vissza nem tért. Amerika partjairól integett a rászédett kassaiaknak. Hitelezőit 26 ezer frtig károsította meg bukásával. A kassai ügyészség utána sürgönyözött a hamburgi és brémai rendőrséghez. Ugy hisszük későn.

Gömör: Öngyilkosság. Birling János kincstári bányahivatalnok Nadabulán f. hó 20-án reggel agyonlötöte magát; a futókkal töltött kétesűv vadász-fegyvernek egyik tölténye koponyáját egészen szét-ronesolta, minek folytán azonnal kiadta lelkét. — A szerencsétlen ember öngyilkosságának alapoka — mint általánosan mondják — a család boldogtalanságban keresendő; az vezette amaz örvénybe, melyből aztán akaraterő hiányában nem volt többé ki ut, legfőlebb a törvényszék elé. Temetése f. hó 22-én Nadabulán ment végbe. Hét árva siratja elhunytát.

— **A dobsinai jégbarlangnak villamos fényvel való kivilágítására** az előkészületek nagyban folynak. A gőzgép és az egyik elektromotor, valamint a felszerelés egyéb ezikkei utban vannak. — A másik elektromotorral már Dernőn meg a mult hónapban tétettek sikerült kísérletek. — A belső berendezés májushóban veszi kezdetét s f. év júniushavában adatik át az új berendezésü barlang a nagy közönség gyönyörködtetésére.

Szatmár-Szabolcs: Elgázolta a vonat. Váratlan és szörnyű véget ért m. hó 20-án Sóos József kisvárdai tehető gazdember. E nap-elsőszőr a csordára hajtott tehene kellő időben haza nem érkező, keresésére indult. Tehene ugyan elindulás után néhány percz elteltével haza jött, de keresésére indult gazdája nem. Ugyanis a kissé nagyot halló s némelyek állítása szerint bepálinkázott 70 éves embert a Csap felől 8 órakor érkező vonat közvetlen az állomás közelében elgázolta, lábát és fejét — miután mintegy 15 méter távolságig maga előtt tolt a mozdony — úgy összetörte, hogy rögtön meghalt. Különös, hogy a vonatvezető az esteli sötétben észre nem vette, legalább azt kell hinni, mert eltakarítása iránt semmi intézkedés nem történt úgy annyira, hogy a reggeli 5 órakor Csapról jövő vonat is majd keresztül gázolt az élettelen hullán. A vonatvezető azonban észrevette s gondoskodott eltakarításáról. Másnap a szerencsétlen embert felboncolták s a kórházból temették el.

— **Tűz által megsemmisült emberletek.** Ápril 21-én d. u. 4 óra tájban a Nagyret oldalon levő Pap Mihály-féle tanyán a paticsból épült lakóház kigyullt. Az épületben 2 gyermekkel 3 asszony volt, akik hangos beszéd mellett kereskes rokkán dolgoztak. Résztint a munka, résztint a beszéd zajában nem vették észre a csöndesen, de rohamosan terjedt tüzet s csak arra lettek figyelmesek, amikor az épület patics kéménye össze-omolva lezuhants omladékaival elzárta a kijárást. A füst a konyhában hirtelen oly fojtó lett, hogy abban Pálinkás Mihálynén kívül, aki az ablakon súlyos égési sebekkel kimenekült, mindnyájan elaléltak s az utóbb össze-égtek. Az áldozatok: Csutik Mihályné, Kegyes Györgyné, s Léczó Györgynek egy fia és leánya. E esetben még az is borzalmas, hogy mindkét nő áldott állapotban volt. Az összeégettek holttesteit a hasonszenvi kórházból temették el s Pálinkásné ápolás alatt van.

Szepes: Jótékony adomány. Főtisztelendő Griuválszky szepes-szombati plébános szülőitől öröklött vagyonát a ruszkinőzi r. kath. egyháznak, a melyben született, hagyományozta. A vagyon egy harmad része a r. kath. iskola tanítójának fizetése javítására fog szolgálni, a második rész a templomot illetendő, a harmadik részből szegény özvegyek és árvák fognak segélyeztetni. A hagyomány csak a főtisztelendő plébánosnak és édesanyjának halála után fog a nevezett célokra fordíthatni K. P.

Poprádon díszes esküvő tartott, folyó hó 19-én délután 4 órakor. Mándy Bertalan kassa-oderbergi vaspálya Poprád állomási személy pénztárosa vezette oltárhoz Igló város leánykoszorújának legszebb virágát, Krompecher Eugenia kisasszonyt, Krompecher Imre poprádi nagykereskedő ritka szépségű s művelt lelkű bájos leányát. Az esketést az evang. templomban és szertartás szerint nt. Wünschendorfer Károly lelkész végezte.

Választási mozgalmak. A löseai kerületben, a melyet most a kormányparti báró Mednyánszky Ede képvisel, a kormányparti Szőnyi Kálmán polgármester és a mérsékelt ellenzéki Máriássy Miklós közt lesz a küzdelem. A szepes-szombati kerületben, a melynek a kormányparti Pulszky Károly a képviselője, most Spóner Ándor lesz a kormánypart jelöltje. Spóner Ándor állítólag nyilatkozatot tett, mely szerint a megválasztás esetében pártot kívüli állást foglalna el az országgyűlésen.

Gróf Csáky Albin egy böcsi lap hírlése szerint, belügyminiszternek van kiszemelve. A főispán urnak különben 1880-ban már följajánlották a közös pénzügyminiszteri s 1881-ben a magyar közlekedésügyi tárczát, de egészségügyi tekintetből akkor egyiket sem volt hajlandó elfogadni.

Liptó-Árva: Élénk választásnak néznek elébe a liptóiak. Kajuch József rózsahegy-i képviselőnek mindegyik komolyan számbavehető ellenjelöltje nincsen ugyan, de a felső járásban annál élénkebb lesz a küzdelem, mert Mattuska Péter képviselőnek ellenjelöltje Szmeccsányi Ariszt, ki mérsékelt ellenzéki programmal lép fel és kinek a járásban nagy pártja van.

A Zsivena kiállítása. A tót nők Zsivena ezimű egyesülete f. évi augusztus hó 3-tól szeptember 1-éig a tót himnuszokból, kivarrásokból, általában női kézimunkákból és népviselethöz Turóc-Sz.-Mártonban kiállítást rendez. Célja lenne a hozzánk beküldött tervezet szerint megismertetni a tót népviseletet, a kézimunka különböző fajait, mindezeket megbírálni, értéküket megállapítani s ez által azoknak forgalmát elősegíteni. Megengedjük, a kiállítás érdekes s talán tanulságos lesz, s hogy a szláv rokonok tömegesen fogják meglátogatni, de ezeket nem a kiállítás érdeke s nem az hozza ide, hogy a tót házi-ipart felkarolják s majdan fejlődését elősegítsék, hanem igenis az, hogy tüntessenek egy politikai ábránd mellett, melynek ápolása a rendezőségnek is egyik legfőbb vágya.

Babona és felvilágosodottság. A selmezhodrusi erdőben szép száll fenyeget döntött le a vihar, miket aztán áruba boesított az illető tulajdonos. Csak hogy az eladásnak egy hatalmas akadály útjába állott azon balhit alakjában, mely szerint annak a családját, ki ily szelődött fát vesz, okvetlen csapás éri — s így a világrt sem akadt a fára vevő. — A minap azonban hirtelen eltűntek a szálák s most a babona következtében károsult tulajdonos azzal viaszalhatja magát, hogy a tolvaj bizonyosan oly felvilágosodott ember, ki ama babonától teljesen ment, és ki visz, ha nem vesz.

Fényes esküvő tartott f. hó 18-án Felső-Lehotán. Porubszky Jenő, a rózsahegy-i törvényszék elnöke vezette oltárhoz Abaffy Marietta kisasszonyt, Abaffy Agost nagybirtokos művelt lelkű szép leányát. Az esküvési szertartáson s az azt követő fényes nászebédén jelen voltak a megye legkitünőbb családjai közül számosan, továbbá idegen megyebeliek és külföldi vendégek is.

A csendörök kivallatása. Szomorú világot vet a csendörök eljárására, melyet az előttük gyanusnak tetsző egyénekkel szemben követnek, a kir. tábla II. büntetőtanácsban Párvy Iván által referált bűnyű. Az eset tényállása szerint ifj. Jantsó Pál dobrosi lakos, a mostoha anyja udvarán agyonverve találtatott. A csendörök a tettes nyomozására indultak és sikerült is gyanus magaviseletű embert letartoztatni, ki a vizsgálóbíró előtt a gyilkosságot magára vette. Két hét múlva azonban újabb tettesek nyomára jöttek és pedig a mostoha anya özv. Jantsó Pálné és ennek czinkostársai Szlovák Márton és Sztupa Semlák János személyében. Kik szintén beismerték, hogy ifj. Jantsó Pált ők agyonütötték. A vizsgálóbíró ekkor maga elé vezette az előbb letartoztatott egyént és kérdőre vonja, miért vallja magát bűnösnek, mikor az igazi tettesek már megkerültek. A szegény ember könnyek közt beszélt el, hogy ő az egész gyilkossági esetről mitsem tud, hanem a csendörök kintása és ütlegetései következtében és azon fenyegetés folytán, hogy ha magára nem vonja a tettet, ismét a csendörök kezébe jut s azok lábánál fogva akasztják fel, kényszerhelyzetében másként nem tehetett, mint a csendörök ráparancsoltak, hogy a gyilkosságot magára vállalja. Az ártatlan ember szabadlábra kelyeztetett, az igazi tettesek pedig, kik bevallották, hogy a meggyilkoltak mostoha anyja bujtotta fel őket a tette, mert fiával rossz viszonyban élt, a törvényszék által elítéltek és pedig özv. Jantsó Pálné, mint a halált okozott súlyos testi sérülés büntetésében felbujtó, továbbá Szlovák és Sztupa,

mint tettesek ugyanazon büntetés miatt egyenként 3—3 évi fegyházra ítéltettek. A kir. tábla Jantsó Pálné büntetését fölemelte 7 évi fegyházra s a többi vádlottat egyenként 6—6 évi fegyházra ítélte. Egyszersmind azonnali letartóztatásuk is elrendeltetett.

Ugoicsa: Rejtélyes gyilkosság. 1882. évben nagy port vert fel Fejér Ujéger Juhon turezi lakosnak meggyilkoltatása, kit egy reggelen Farkas Aron kapuja előtti árokban találtak. 1885. évben pedig Fejér Juhon feleségének rejtélyes módon való halálése keltett nagy szenzációt. Mindkét esetben a Farkas Aron személyével hozták kapcsolatba a gyilkosságot. A vizsgálat annak idejében megindított. Hiányos bizonyítékok alapján azonban Farkas Aront a bűnösség vádjára alól feloldta a bíróság. Már egy látszott, hogy a feledés fátyolt borított mindkét ügyre, de csakis látszott, mert az idő meghozta a két rejtély titkát. A halmi csendörök — daczára a bíróság felmentő ítéletének — egész ügybuzgalommal s teljes elismerésre méltó szorgalommal igyekeztek az események összefüggő szálait keresni. Nem is eredmény nélkül, mert az egymásból folyó rejtély titkát sikerült kideríteni, nevezetesen a csendőri nyomozáson be lett igazolva azon tény, hogy Fejér Juhon meggyilkoltatását 4 tanu látta. Ezek annak idejében megtartott vizsgálaton kihallgatva nem voltak. Egy ugyan be volt idézve közülük mint tanu a tárgyalásra, de a bíróság elé ő sem állítottatott, mivel mikor őt szállították jelentkezésre, az ajtón álló hajdú — ki bizonyosan vesztegetés áldozata lett — őt félre lökte s helyette egy másik embert lökött be a tárgyalási terembe, ki természetesen tagadólag vallott. — Ezen tanuk, kiknek nevét egyelőre megnevezni nem lehet, nehogy az újabb vizsgálat esetleges megvesztegetések által megghiúsuljon, bevallották azt is, hogy Fejért Farkas Aron, molnárjával együtt gyilkolta meg. — A másik szintén rejtélyesnek hirdetett gyilkosságra vonatkozólag két tanu bevallotta, hogy ők látták, mikor Fejér Juhon meggyilkolt feleségének holt testét egy szekeren öten szállították ki egy éjjel a turezi erdőbe. A szekeren Farkas Aron, továbbá fia Abraham és a kocsis volt, kettő közülük az idő szerint még ismeretlen. Ezen ügyre vonatkozólag megtartott bírói tárgyaláson a hivatott két tanu ki is lett hallgatva, de csak az egyik vallotta be az általa látottakat, a másik pedig tagadott. Most ez maga jelentkezett a csendörösig előtt, s töredelmesen bevallotta mindazokat, a melyeket látott. Elmondta, hogy ő tagadta ugyan az előtte ismeretes ügy titkát, de tovább lelkén már nem hordhatja a lelkiismeret maradosó vadját s szabadulni akar annak kínaitól, ép azért bevallott őszintén mindent. Így a rejtély többé nem rejtély. Farkas Aron, kocsis, molnárja és Abraham fia bevannak fogva. Az események szálai így össze lévén állítva, az ujjonnan megejtendő vizsgálat nem fog eredmény nélkül végződni.

Zemplén-Ung: Andrassy Aladár gf. és nemeskeblű neje, akik Homonnán saját költségükön állították föl a kisdedővő iskolát, az ottani leányoktatás ügyének sikeres előmozdítása végett díszes két új tantermet állítottak föl.

Körörvosok. Zemplénmegye bodrogközi járásban a következő körörvosai állomások betöltendők lévén, azokra ezennel pályázat nyitattik. 1-ór: Páczini orvosi kör 1400 lakossal, székhelye Páczin; a körhöz 18 község tartozik. Évi rendes fizetése 500 ft, uti általány 200 ft. Br. Sennyey Lajos úrtól szabad lakás és két hold föld használata, továbbá az orvosi körben lévő uradalmaktól a cselédség gyógyításáért kiltatásba helyezett járandóság. 2-szor: Agárdi orvosi kör 1300 lakossal, székhelye Agárd, a körhöz 15 község tartozik, évi rendes fizetése 500 ft és 200 ft uti általány, ha a beteg az orvoshoz megy 20 kr. látogatás nappal 30 kr. éjjel 60 kr; távozási pótjdi a fuvaron kívül mérföldenként 30 kr; a halottkémi teendőkért, melyeket a székhelyen teljesíteni tartozik, külön díj jár 20—40 krig. A pályázni óhajtok felhívának, hogy szabályszerűen felszerelt folyamodványaikat f. évi május 10-ig adják be. Választás Páczinban május 12-én, Agárdon május 20-án fog megtartatni.

Ungvár város képviselője m. hó 19-én rendkívüli ülést tartott, melynek tárgya volt a már megszavazott 61.000 ft legújabb kaszárnyakölesön felül a hitelező első hazai takarékpénztár által kiállított kötelezvény elfogadása feletti határozat hozatala. A kötvény értelmében a város kötelezi magát a kölesönt 43 éven át évi 6% -al törlesztetni. A törlesztés biztosítására lekötött összes közjövödelmeit, ezek elégtelensége esetére a pótdadót. A közjövödelmek külön kezelendők, s első sorban ebből a 150.000 és a 61.000 ft-os adósság törlesztése eszközendő. A kölesön papirokban fizetettik s 1200 ft az esetleges perköltségek fedezésére vonatik le, melynek megmaradó része az utolsó törlesztésbe lesz betudva.

Hymen. Cséka Károly kir. járásbírósi vizsgálóbíró e napokban váltott jegyet Korláth Ida kisasszonnyal, az elhunyt Korláth László putka-helmecezi földbirtokos egyetlen leányával. — Volosin Bazil pályavégzett növendékpap jegyet váltott özv. Danilovics Miklósné leányával a szép Zsófikával Ungvárt.

Schramm Hugó az ungvári 66. gyalogezred ezredese, mint sajátállal halljuk, Ungvárt elhagyja s jól kiérdemelt nyugalomba lép. Ezen alkalomból nemrég a vaskorona-rend jelvényével díszítettett föl ő Felsege által. Schramm ezredes a társaságban előzékenysége és finom modora által közkedvelt egyén volt; több éven át volt a város lakosa, s a város polgárainak bizalma őt a mult évben diszpolgári kintüntetésre méltatta. A távozó ezredes a város polgárainál igen kedves emlékét fog hagyni. (U.)

Szerencsétlen vadászat. Vadászati baleset történt Sökuton. Két fiatal indult vadászatra, de több jó kedvvel, mint elővigyázattal. Meglehetősen vigyázatlanul tartották fegyvereiket, mert csak így történhetett, hogy az erdőn keresztülhaladtukban a hátul menő vadász fegyverének kakasa egy ágban megakadt, maga a fegyver elsült és a golyó az elül menő fiatal ember balkarját összezúzta, minek következtében az illető meg is halt, barátjának kétségbeesést hagyva örökül. A szerencsétlenül járt ifju jómódu gömöri szülők gyermeke, ki a társadalomban nagy rokonszenvenek örvendett.

Botrányos lelkézi választás H.-Dorogon. Folyó évi április hó 20-án ment végbe H.-Dorogon a már 4 hó óta folytonosan korteskedéssel előkészített lelkézi választás. Egyike volt ez azoknak, mikhez az Ungvári Közlöny szerint látni aligha lehet; volt itt itatás uton, utfélen s házaknál, lett a kiabáló leányok részére ezekre menő kendő megrendelve s kiosztva, lett a szavazóknak és tekintélyes kortes vezéréknek tetemes pénz kiadva, szóval minden volt, csak az nem, mi a hívőket áhitatra buzdítaná. S e páratlan s nagyon presszionált választásnak az lett koronája, hogy a leitatott tömeg választás után uton-utfélen dulakodott, verekedett, — már egy áldozatot el is temettek, három az utolsóban van, s többen a börtönbe vitettek. Bizony kár volt ezeket csak azért elkövetni, hogy a tehetséges Görög Pál visszalépjön. Eme példátlanul botrányos állapotnak egyedüli szerzője Danilovics János kanonok és püsp. külhelynök, ki rokon kliense megválasztásának kiviteleért semmi undokságtól nem riadt vissza. Most igen szép tere van és nyílt a munkácsi püspökségnek, megmutatni, mint kell elbánni az oly egyénnel, ki a tiltott Simonia bűnébe engedti magát sülyeszteni, figyelemmel kísérjük ő méltósága intézkedését, vajha meglennének elégedve azzal!

Tüzvész. Kesznyéten községben folyó hó 14-én, eddig ismeretlen okból tüzvész ütött ki, mely 87 lakóházat és 92 melléképületet, mintegy 51.000 ft értékben, a dühöngő szélben pár percz alatt elhamvasztott. A nyomor százalomkeltő, gyors segedelem nyújtására nagy szükség van, mely irányban a hatóság részéről a kellő intézkedések már meg is tétettek. Az ilyekezű derék magyar község nagy veszteségével szemben eléggé nyugodtan tári sorsát, bizik jövőjében. — A napokban Girines községben is nagy tüzvész pusztított, melynek több lakóház és gazdasági épület esett áldozatul.

A kis-bereznai sz. Bazil r. zárda templomának szentelése. Szép és lélekemelő ünnepély folyt f. hó 24-én a kis-bereznai sz. Vazul szerzetesrendi zárdaiban, hol emlitet napon az ujjonnan festett templom és oltár felszenteltetett. A templom megáldására Pásztlyi János püspök ő méltósága volt meghíva és az oltár keresztatyjának Trefort Agoston kozoktatási és gr. Széchenyi Pál földművelési miniszterek az első Firczak Gyula nagyprépost, az utóbbiakat gr. Török József orsz. képviselő helyettesítette. A megáldást Firczak Gyula nagyprépost végezte, melynél az ungvári tanítóképzési műnekekár énekeltek. Nagyon meglepő a templom gyönyörű festése és felszerelése s általában az egész zárdaiban nagy rend és eszinesség, melynek megvalósítása körül a jelenlegi házfőnökönek Pásztori Arkád atyának mondhatni, megbecsülhetlen érdemei vannak, mert ő emelte ki e klastromot a romokból és desolatióból.

Érdekes újság tárgyat képezte a s.-a.-ujhelyi vasuti állomás tőszomszédságában letelepedett cs. és kir. tábori pékműhely 6. számú osztálya (K. k. Feldbäckerei) mely áll egy tiszt, egy altiszt, s legénység, egy pékműhely- és egy anyagraktár, összesen tehát négy táborsátorból, továbbá három hatonai kinstári jároműből. A pékműhely-osztag f. hó 21-én érkezett S.-A.-Ujhelybe Kassáról, illetve Csányból, de az orkászertü szél miatt működését csak másnap kezdhette meg. A népfelkelő tisztjelölteknek, akik éppen akkor a vonat-csapat szolgálatot tanulmányoztak, kapóra jött ez alkalom s nem is késtek a telep tüzetes szemügyrevételével. De a város közönségének is számos raja sietett ki a hely színére e szokatlan látványosság megzemlélése végett. A tábori pékek szolgazemélyzete négy kemenczét épített, melyek mindegyikében egyszerre 125 db két adagos, (egy legénynek két napra elegendő) kenyér süthető óránként. Az első sütet (500 kenyér) d. u. 6 órákor lett készen s a második készlettel együtt, Kassára, a hadtest parancsnoksághoz szállítottatott. Érdekes látni való volt a Norton-szerkezetű kut is, melynek segítségével kedvező talajviszonyok mellett rövid fél órai idő multával már kristálytiszt viz nyerhető. A tábori pékműhely-telep m. hó 23-án d. u. felszedte sátrait s Kassára visszamenetelt.

HIVATALOS ROVAT.

1170. szám.

1-1

Hirdetmény-kivonat.

Az eperjesi kir. törvényszék telekkönyvi osztálya részéről közzirre tetetik, miszerint Borandt Vilmos végrehajtónak **Schwarz Ignác és Vollner Katalin** végrehajtást szenvedettek elleni ügyében 200 frt s jar. behajtása tekintetéből:

- 1-szor. Elárvereztetik a Grünbaum Ignác által árverésen megvett, de a feltételeknek meg nem tartása miatt újból árverés alá becsatoltott, Schwarz Ignác és Katalin nevén irt eperjesi 1176 sz. tjkv. 144 a. hr. sz. a. r. és a kellemesi '90. sztkvbeni 137. h. és 88. oi. sz. a. ház.
2. Kiküldési ár 973 frt.
3. Az árverés a **kebelbeli telekkönyvi hivatalban 1887. évi május 17-ik napjának délelőtti 9 órákor megtartatik.**
4. Venni szándékozók kötelesek 97 frt 30 krt. készpénzben vagy óvadékpapirokban bnatpenzül letenni.
5. A vevetar egyenlő részletekben és pedig az 1-ső részlet egy hó, a 2-ik két hó alatt a leutestől számítva 6% kamatokkal az eperjesi kir. adó, mint leteti hivatalba lefizetendő, bnatpenz az utolsó részletben beszamitattik.
6. A feltételek alulirt hatóságnal megtekinthetők. Kir. tszek mint tkvi hatóság Eperjesen, 1887. évi marcius hó 31-én.

Palugyay, elnök.

Uhlarik, jegyző.

Nem hivatalos rovat.

Valódi csak ezen védjeggyel.
Dr. **LiEBER** tanár
ideg-erősítő gyógyitala

bármely, még a legmakaesabb idegbajoknak tartós, gyökéres és biztos gyógyítására. Minden rnyegesei állapotok, sápkor, sáviszorongás, fejfájás, fejköszvény, szivdobogás, gyomorhaja, emésztési zavarok stb. tartós meggyógyítása.

Az ideg-erősítő gyógyital, mind az 5 világrész legemesebb növényeiből, az orvosi tudomány legújabb tapasztalatai alapján egy előszorgu szaktelentely által összealkottatva, ennek következtében teljes biztosítékot is nyújt a fejtébbi bajok megszüntetésére tekintetben. Minden hóvább tudvalót emond a minden áruhoz mellékeltekörlevél. Ár: üvegek 2 frt, egész üveg 3 frt 50 kr., a díj beküldése vagy utóvért mellett.

Főraktár: **Fanta Miksa** gyógyszerész, az egy-szaruhoz Prágában.
Raktár:

Korn gyógyszerésznél.

LIPPMANN KARLSBADI PEVSGÓ PORA

Gyomor- és altséji bántalmak, dugulás, aranyér, máj- és epebántalmak, fehérvér, kö-, tisztátalan vér, elhízás- stb. ellen gyógy mód szerinti rendszeres használatra általában orvosilag ajánlatik. — Emésztési zavarok, étvágyhiány, felfúvódás, gyomorégés, vértelenség, fejfájás esetében megbecsülhetetlen és mint biztos, kellemes és egészséges házi szer nagyra becsülhetik. — **Kapható mindenütt a gyógyszerárakban.** Nagyban a gyógyfűszer- és ásványvíztelekben. Csak akkor valódi, ha minden adag Lippmann védjeggyel viseli. Központi székhely: **Lippmann gyógyszerár Karlsbad.** Kapható továbbá: Eperjesen, Bartfán, Felkán, Kassán, Krompachon, Krynicián, Sátorfalja-Ujhelyen, Ungváron stb. gyógyszerárakban.

ELSŐ MAGYARORSZÁGI KEFIRGYÁR
KASSÁN, főuteza 81-ik szám a.

A valódi kankazsi kefir magból és a legkínúbb hegyi tejből készült

KEFIR

a legjobb és legolcsóbb életrendi szer. Hurutos bántalmak: mint üdült tódó- és gyomorhurutnál, továbbá szarabetege, verszegénysegnél már 10-14 napi használat után meglepő eredményeket mutat fel. Fejlődésükben visszamaradt avagy verszegény gyermekek részére kiválólag ajánlató. Minden üveg a mellékelit védjeggyel van ellátva.

Kapható Eperjesen Korn V. gyógyszerésznél. Főraktár: Kassán Varga Bertalanál főuteza 81. szám. hova a vidéki megrendelések intézendők. Részletes leírás kivanatra bermenve küldetik.

Nagy üveg ára 44. kis üveg ára 36 kr.; az ep üvegek darabja 22 kr-ért cserelhetik vissza.



20 éves garancia!

Berger gyógyászati kátrányszappanja

orvosi tekintélyek által ajánlva, mely Európa valamennyi államaiban fényes sikerrel alkalmaztatott

bőrkiütegek minden neme

ellen, különösen chronikus és hulló korparuh, varr és parazs tikus kiütések, nemkülönbén veres orr, fagydagana-tatok, lábizzadás, haj- és szakállkorpá ellen, **Berger kátrányszappanában van 40% fakátrány**

HAMISÍTÁS kikerülése céljából határozottan a Berger-féle kátrányszappan kérendő, mely az itt mellékelit védjeggyel van ellátva.



Makaes óorbajoknál kátrányszappan helyett **Berger kátrány-kénes szappanja** sikerrel alkalmazható.

Gyengébb erejű s az arczbőr minden tisztátalansága, továbbá a gyermek bőr- és fejkütsései ellen, de még a mindennapi **mosó- és furdószappan** gyanánt is használható

Berger gycerin kátrány-szappanja, mely 35% gycerint tartalmaz és illatos. Valamennyi fajtából l drb 35 kr. s hozzá az utasítás.

Berger egyéb szappanai közül kiemelendők a **Benzoe-szappan** az arczbőr finomítására, **Borax** szappan bibiresek ellen, **Carbol-szappan**, mint desinfezálo szappan, **Ichthiol-szappan** rheumatismus és vörös arczbőr ellen, **Szeplő-szappan** igen kitűnő hatással, **Fogszappan**, pompas tisztító szer. Mindenkor a **Berger-féle szappan** kérendő mert hatásnélküli imitációk is kerülnek a forgalomba

Gyár és főraktár: **Hell G. és Tsa. Troppan.**

Kitüntetve a nagy elismerési diplomával, az 1883-ik bécsi nemzetközi pharmaceutikus kiállításon.

Raktárak: Eperjesen Korn Vilmos, Krivoss Gyula, Schmidt K., továbbá a bartfai, a loeseli és Magyarorszag valamennyi gyógyszerárakban.

Minden tyukszem, hárkeményedés és szemücs leggyökebb idejéig biztosan és fájdalom nélkül eltarvalóttatik a poseni vörös gyógyszerár birnyes, egyedül valódi Radlaue-fele tyukszem-szere egyszerű becsételese által.

Egy doboz üveggel és ecsettel 50 kr.

Goldene Medalien (1883, 1884, 1885, 1886, 1887, 1888, 1889, 1890, 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 1898, 1899, 1900)

Védjegy.

Kapható Eperjesen Schmidt K. gyógyszerésznél

A köszvény és csúz ellen ajánlott számos haziszerék között meg is csak a valódi Horgony-Pain-Expeller a leghatasosabb és legjobb.

Ez nem titkos-szer, hanem egy teljesen megbizható, orvosilag kipróbált készítmény, mely minden betegnek teljes megnyugvással ajánlató. Hogy a Pain-Expeller teljes bizalmat érdemel, legjobban kitűnik abból, hogy sok beteg, a ki nagy goral feldücsert más gyógyszereket próbált meg, megint csak a **rég jónak bizonyult Pain-Expellerhez**

tért vissza. Epen az összehasonlítás által győződtek meg arról, hogy úgy a csúzos fájdalmak, tag-szakgatások stb., mint a fő-, fog- és hatfajás, oldalmalások stb. a Pain-Expellerrel eszközt bedörzölések által leggyorsabban szüntethetők meg. A 40 kros, 70 kros és 1.20 olcsó ár a szegényebbeknek is hozzáférhetővé teszi, míg másrészt a számos siker a felől kezeskedik, hogy a pénz nincs kidobva. A káros utánzatoktól azonban óvakodni kell, s csak a „horgony“-jellel ellátott Pain-Expellert fogadjuk el mint valódit. Központi-raktár: **Gyógyszerár az arany orozsiánhoz Prágában, Niklas-platz 7.** Kapható a legtöbb gyógyszerárakban.

Kapható Eperjesen: Oszvald D., Galotsik J., Holenia L., Linkesek K., Kozma L., Isépy Gy., Bohrandt J. W., és Korn Vilmos uraknál

A főutezai 266. számú házban

tökéletes

szoba-berendezések

porcellán- és üveg-servicek

stb. eladók.

Az eladó tárgyak naponta délelött 8—9 óra közt megtekinthetők.

Internationales Reise-Bureau

von **Schenker & Co., Wien,**
Schottering 3 (im Hotel de France)

Agentur für die französischen Postdampfer-Gesellschaften „Compagnie Générale Transatlantique“, „Compagnie des Messageries Maritimes“.

Ausgabe von Passage-Billetten

nach 2-1
New-York, Nord-Amerika, Central-Amerika, Süd-Amerika (Brasilien), Indien, China, Japan, Australien, Afrika.

(Sicherste, schnellste und billigste Routen. — In den Passage-Preisen ist vollständige Verpflegung mit Wein inbegriffen.)

Prospecte und Fahrpläne auf Verlangen gratis.

Egészség és GAZDAGSÁG.

Dr. Weber E.

alpesi fű-tea,

vértisztító.

Ára 1 csomag 30 kr.

Csomagok, melyeken nincsen védjegy, visszautasítandók. Igazit kaphatni Korn Vilmosnál Eperjesen.

Concessionirt von der k. k. öster. Regierung.

AMERIKA-FAHRKARTEN

bei der 52
Niederländisch-Amerikanischen
Dampfschiffahrts-Gesellschaft
WIEN.
I. Kolowratring 9.
Anskünfte werden postwendend ertheilt.

Ich warne

im nteresse der Wahrheit Jeden, dem an der Erhaltung seines Haares liegt, vor Gebrauch der reclaimhafft ausposaunten Wundermittel. — Es folge Jeder meinem Rathe ehe es zu spät ist. — Wollen sie ihr Kopf- und Barthaar erhalten, Ausfall stillen und einen üppigen Haarwuchs erreichen, so gebrauchen sie das allein reine Naturpräparat

Roborantium

Haarerzeugende Essenz.

Bei Kahlköpfigkeit, wo die Haarwurzeln noch lebensfähig sind und bei Bartlosigkeit sowie schwachem Bartwuchs, sind die Erfolge langjährig erprobt — Es erzeugt zwar kein 185 Cent. langes Riesehaar binnen 14 Monaten, denn das gehört in das Reich der Märchen, Fabeln und Lügen, welche man kleinen Kindern vorschwatzt aber — einen befriedigenden, wirklichen Erfolg. Original-Flacons kosten fl. 1.50. Proben fl. 1.

Johann Grolich

Parfümerie-Waaren-Fabrik und alleiniger Erzeuger der echten „Roborantium“ in Brünn.

Eau de Hebe,

(Hebewasser) oriental. Schönheitsmittel (keine Schminke) verbessert und vielfach erprobt von Professor dr. Holly, erzeugt natürliche Zartheit, Weisse und Üppigkeit der Körperformen, entfernt Leberflecken und Sonnenbrand.

Preis 85 kr.

Hair-Milkon

(Haarverjüngungsmilch) verleiht dem grauen Haare seine frühere Jugendfarbe.

Der Erfolg ist geradezu frappierend! Rothe und lichte Haare bekommen eine dunkle Färbung. — Färbt nie ab! — Ganz unschädlich!

Central-Depot bei:
Joh. Grolich, Parfumeur in Brünn.
Eperjes: nur Wilhelm Korn, Apotheker.

CZIGELKAI

Lajos forrás

Jodtartalmu sós savanyúvíz.

Első rangu gyógyvíz

Dr. Oppolezer szerint Magyarhon esoda gyógyvize.

István forrás

legmagasabb szénsav és szikló tartalom.

Ásvány borvíz

megszünteti a gyomor bántalmait és elősegíti az emésztést, miert is elősmert kolera óvszer.

Nagyméltóságu Erdődy István gróf kutkezelősége

CZIGELKÁN

Bártfa mellett, Sárosmegyében

12-2

Kapható minden gyógyszertárban, fűszerkereskedésben és szállodában.



Figyelmeztetés.

Az általánosan ismert, jó hírnévű örvendő, s több oldalilag kitüntetett sósborszesz készítményem — kelendőségénél fogva — sok utánzásnak lévén az utóbbi időben kitéve, elhatároztam, hogy azokon czéjgegyeimet módosítom, s arra kék nyomásban saját házam külső alakját veszem fel, bejegyezve azt egyszersmind védjegyként a budapesti iparkamaránál.

SÓSBORSZESZ

gyors enyhítést eszközöl:

csúszos szaggatás, fagyás, fog- és fejfájdalmak, szemgyengeség, benuások, zsgorok stb. ellen, de különösen a **bedörz-öték-kenő-gyűrő-gyógymódnál (massage)** igen jó hatásnak bizonyult. Fogtisztító szerül is igen ajánlatos, a mennyiben a fogak feyvet elősegíti, a foghúst erősíti és a száj tisztja, szagtalan igt nyer a szesz elpárolgása után; ép ugy ajánlatos a szer fejmosásra és a hajdegek erősítésére, a fejkorpa kezződés megakadályozására és annak megszüntetésére.

Ára egy nagy üveggel 80 kr. 60 3-3
egy kisebb üveggel 40 kr.

Brázay Kálmán,

Budapest, IV. ker. Múzeum körút 23. szám.

Védjegy 319. és 320. szám.
Használati utasítás magyar vagy német nyelven, bizományosaim névsorával ellátva minden üveggel ingyen mellékeltek.

Kapható Eperjesen: *Holenia L., Oswald Dániel, Gallotsik J. V., Linkes K., Kozma L. Izsépy Gy., Böhrandt J. W., Korn W. uraknál.*

SZLATVINI SAVANYUVIZ

„Anna-forrás.”

A szlatvini savanyúvíz valamennyi európai kettedszénsavas lithion tartalmu ásványvíz első képviselője, s pecificum gyanánt alkalmaztatik mindazon betegségeknel, melyek hűgysavas kórhajlamon alapulnak: köszvény, húgyfövény, epe-, vese- és húgyhólyag-kövek. Nagymennyiségű szénsava és annak vegyületei, valamint többi alkotórésze ajánlja használatát (mint Vichy, Selters, Ems) a nyákhártya hurutos bántalmainál, vízkór, alhasi vértőlulás és pangás-, aranyér-, sárgaság-, sárp- és görvély-kórnel.

Borral használva a legegészségesebb üdítő italt szolgáltatja.

Raktár Eperjes és környékére:

Sitányi Károly G. fűszer- és csemege-kereskedésében.

489. k. i. szhoz.

2-2

Árverési hirdetmény.

Kis-Szeben szab. kir. város tanácsa részéről a városi képviselőtestületnek 1887. évi márczius 26-án 489/10. sz. a. hozott határozatából közhírré tétetik, hogy a város tulajdonát képező, a kis-szebeni vasuti állomástól egy órányira fekvő „**Krakovecz**” nevű erdőnek régibb és az ideiglenes üzemterv korlátain belül eső vágásaiban — előleges kir. erdőfelügyelőségi szakértői vélemény szerint — mintegy **800—1000 darab** átlag 16 méter hosszú és 32 centiméter átmérőjű **tölgyfa** fog **folyó évi május hó 24-én délelőtt 10 órakor** a városi tanács hivatalos helyiségében nyilvános árverésen eladatni.

Kikiáltási ár köbméterenként 4 frt 50 kr.

Árverezni kívánók felhivatnak, miszerint írásbeli zárt s 300 frtnyi bánatpénzzel ellátott ajánlataikat a szóbeli árverés megkezdéseig a városi tanácsnál annál bizonyosabban benyujtsák, minthogy a későbbben beadottak figyelembe nem fognak vétetni.

Kis-Szeben, 1887. évi április 6-án tartott tanácsülésből.

Havrillay Sándor,

jegyző.



„Vier Sprachen in „Siner“ Zeitung.“
„Ein Schatz für jede Bibliothek als „Zeitspiegel.“

Saethner's Internationale Humoristische Revue.

Perlen des Humors

der Deutschen, französischen, englischen u. italienischen Tagesliteratur, in der Originalsprache aus mehr denn 200 Zeitungen etc. gesammelt. Zweimal monatlich 16 Seiten Gross-Folio.

Preis incl. Sendung: pro Jahr 8 fl., halbjährig 4 fl.

Salon-Ausgabe: Superfeines Papier mit eleganter

Sammel-Mappe pro Jahr 12 fl., Quartal 3 fl.

Redaction und Administration: Wien, Giselastrasse 4.

Bestellungen durch alle Postämter.

Nagy készleteim kevesbitésére

Árúim árát 25%-al leszállítottam és raktáram megtekintésére, s az olcsó árak meggyőződésére a n. é. közönséget tisztelettel meghívom

TESTORY BUDAPEST. HAAS-PALOTA.

JEGYZÉK:

Fémárúk:	frtől	frtig
Hamu, gyufatartó valódi bronz vagy imitált	— 50	3 50
Gyertya- vagy kezi gyertyatartó, bronz vagy imitált	1 50	6 —
Girandolok, kétágu gyertyatartó, bronz vagy imitált	4 —	35 —
Tentatartó vagy szivartartó, bronz vagy imitált	4 —	35 —
Complet írókészletek	15 —	40 —
Complet dohányzó-készletek	12 —	30 —
Vizitkártyatál	6 —	40 —
Allo órák és fali órák	18 —	80 —
Óra garnitúrok	50 —	150 —
Asztali lámpák, teljes felszereléssel	2 —	25 —
Függő-lámpák	1 50	65 —
Háló-szoba-lámpák	3 50	25 —

Porcellán és fayencé árúk:

Vázák és virágcserepek	1 —	25 —
Vizitkártyatál bronzal montirozott	3 —	30 —
Írókészletek bronzal felszerelve	16 —	25 —
Fali plateaux bronzal felszerelve	3 —	40 —
Kávé- és tea-készletek genre vieux saxe	12 —	45 —
Toilet te service	6 —	12 —
Lámpák, teljesen felszerelve	12 —	60 —
Hamu- vagy ékszerartó	— 50	5 —
Szobrok, csoportok, színes vagy fehér	1 —	50 —

Salonbutorok:

Ekszer, szivar és írókészítők	6 —	25 —
Szivaszkevény, díszesen felszerelve	35 —	100 —
Asztalkák, egyszerű v. bronzal díszített	8 —	40 —
Etagérek	10 —	60 —
Fali ategére	10 —	40 —
Szivarozó vagy tea-asztalkák	8 —	22 —
Oszlopok, finoman felszerelve	8 —	50 —
Képpálványok, sima vagy metszett	15 —	50 —
Székek, fauteuillek francia genre	12 —	25 —

Különbözők:

Jegyzők	2 —	60 —
Flagon és flaconartó	2 —	15 —
Bonbonierek, kis kaszták	1 50	20 —
Tükrök bronzal felszerelve	12 —	30 —

Legjobb bel- és külföldi borok.

Heilung

Lungenleiden

Tuberkulose (Schwindsucht, Auszehrung), Asthma (Athemnoth), chronischen Bronchialcatarrh etc.

GAS-EXHALATION

(mittelst Rectal-Injection).

Das Unglaublichste, das scheinbar unerreichtbare Ideal der Aerzte, es ist mit dieser Heilmethode ganz u. voll erreicht! Über die überraschenden, unfehlbaren Heilerfolge sprechen am überzeugendsten folgende in Kürze, aber möglichst im Wortlaute zusammengefasste Atteste von Professoren vom Weltruf, welche auch von den Medicin-Zeitschriften des Inn- und Auslandes voll bestätigt wurden:

„Oft schon nach dreitägiger Gas-Exhalation mittelst Rectal-Injection schwinden Husten, Auswurf, Fieber, Schweiß und Rasselgeräusch. Das Körpergewicht nimmt wöchentlich 1/2—1 Kilog. zu. Der Patient wird geheilt und kann die austrendigste Lebensweise wieder aufnehmen.“

Bei Asthma stellt sich 1/2 Stunde nach der Gas-Exhalation ein Nachlass der Athemnoth ein. Bei Fortsetzung der Kur kehren die Anfälle nicht wieder. Selbst bei Tuberkulose zerstörten Stimmbändern, wo auch die Hälfte der Lunge zerstört wurde; trat Heilung ein. Von 30 Patienten im letzten Stadium der Tuberkulose wurden mittelst Gas-Injection alle gründlich geheilt.

Wie in den grössten Hospitalern der Welt, so findet auch im k. k. Wiener allgem. Krankenhaus der Gas-Exhalations-Apparat beste Anwendung. Atteste Geheilter liegen vor.

Der k. k. p. Gas-Exhalations-Apparat (Rectal-Injection) ist complett, mit Zuehör zur Gaszerzeugung, sammt Gebrauchsanweisung für Aerzte u. zum Selbstgebrauch für Kranke durch Dr. Carl Altmann, Wien, VII. Bez. Mariahilfer-Strasse 80/B. für 8 fl. und 30 kr. sammt Packung gegen baar oder Postnachnahme zu beziehen. — Die Kur selbst ist weder belästigend noch störend.